

comisión del codex alimentarius



ORGANIZACIÓN DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACIÓN

ORGANIZACIÓN
MUNDIAL
DE LA SALUD



OFICINA CONJUNTA: Viale delle Terme di Caracalla 00100 ROMA Tel: 39 06 57051 www.codexalimentarius.net Email: codex@fao.org Facsimile: 39 06 5705 4593

TEMA Nº 8 DEL PROGRAMA

CX/FL 02/9-ADD.1

S

PROGRAMA CONJUNTO FAO/OMS SOBRE NORMAS ALIMENTARIAS

**COMITÉ DEL CODEX SOBRE ETIQUETADO DE ALIMENTOS
TREINTAVA SESIÓN
HALIFAX, CANADÁ, DEL 6 AL 10 DE MAYO DEL 2002**

**ANTEPROYECTO DE RECOMENDACIONES PARA EL USO DE
DECLARACIONES DE PROPIEDADES SALUDABLES Y NUTRICIONALES
(ALINORM 01/22A, APÉNDICE VIII)**

COMENTARIOS DE LOS GOBIERNOS AL TRÁMITE 3

COMENTARIOS DE:

CANADÁ

ANTEPROYECTO DE RECOMENDACIONES PARA EL USO DE DECLARACIONES DE PROPIEDADES SALUDABLES Y NUTRICIONALES - (ALINORM 01/22A, APÉNDICE VIII)

COMENTARIOS DE LOS GOBIERNOS EN EL TRÁMITE 3

CANADÁ:

Canadá recomienda eliminar todos los ejemplos de declaraciones de propiedades contenidas en el texto y en la tabla, y su remplazo por ejemplos genéricos que ilustren la declaración de propiedades. La inclusión de declaraciones de propiedades específicas, particularmente las declaraciones de propiedades de incremento de función y de reducción de riesgos puede ser entendida como que estas declaraciones de propiedades están aprobadas por el Codex y que no necesitan mayor escrutinio o aprobación por parte de las jurisdicciones nacionales. Algunos ejemplos pueden no ser pertinentes para ciertos países, y una ciencia nueva, y en evolución, podría hacer obsoletas ciertas declaraciones de propiedades. Se recomiendan los siguientes ejemplos genéricos:

2.1.1 Declaración de Propiedades de Contenido de Nutrientes

- ej. El Alimento X es una fuente buena/excelente del nutriente A.
El Alimento Y es bajo en el nutriente B.

2.1.2 Declaraciones de Propiedades Comparativas

- ej. El Alimento X contiene 25% menos/más nutriente A que el Alimento Y.

2.2.1 Declaraciones de Propiedades de Función de Nutrientes

- ej. El Nutriente A (nombrando una función fisiológica del nutriente A en el organismo para el mantenimiento de la salud y la promoción del crecimiento y el desarrollo normal). El Alimento X es una fuente buena/excelente del nutriente A.

2.2.2 Declaraciones de Propiedades de Incremento de Función

- ej. El Nutriente A (nombrando un efecto del nutriente A en mejorar o modificar una función fisiológica asociada con la salud).

2.2.3 Declaraciones de Propiedades de Reducción de Riesgo de Enfermedades

- ej. Una dieta baja en el nutriente A puede reducir el riesgo de la enfermedad D.
El Alimento X es bajo en el nutriente A.
Una dieta saludable rica en el nutriente A puede reducir el riesgo de la enfermedad D. El Alimento X es alto en el nutriente A..